13 March 2009
Chinese

第六十三届会议

议程项目 23

福克兰(马尔维纳斯)群岛问题

2009年3月11日大不列颠及北爱尔兰联合王国常驻联合国代表团临时
代办给秘书长的信

奉我国政府指示，谨随函转递 2008 年 11 月 3 日英国政府就福克兰群岛导弹
演习事件提交的照会(见附件)。这是对 2008 年 10 月 28 日阿根廷政府普通照会
的答复，阿根廷的普通照会已于 2009 年 3 月 2 日作为大会文件(A/63/745)分发。

请将此信及其附件作为大会议程项目 23 的文件分发为荷。

卡伦·皮尔斯(签名)



2009年3月11日大不列颠及北爱尔兰联合王国常驻联合国代表团临时 代办给秘书长的信的附件

英国女王陛下外交和联邦事务部向阿根廷共和国大使馆致意，谨提及 2008 年 10 月 28 日阿根廷共和国外交、国际贸易和宗教事务部第 317/2008 号照会。

大不列颠及北爱尔兰联合王国确信，联合王国拥有对福克兰群岛、南乔治亚岛和南桑威奇群岛及其周边海域的主权。

联合王国断然拒绝阿根廷共和国政府就最近福克兰群岛哈里奥特港地区导弹演习事件提出的指控。使用这一演习场是常规性做法，这种活动无需事先通报。联合王国要提醒阿根廷共和国政府，在过去 26 年中曾多次进行类似的常规演习，阿根廷共和国政府以前从未提出抗议。

联合王国断然拒绝所谓这种导弹演习违背“无意外”政策、显示联合王国扩大在南大西洋军事存在的说法。联合王国历来严格尊重“无意外”政策，始终致力于与阿根廷共和国政府建立信任与合作，不论是在军事领域还是在我们认为南大西洋合作对双方互利的任何其他领域。

联合王国要借此机会提请阿根廷共和国政府注意阿根廷武装部队最近于今年 9 月和 10 月进行的亚马纳四号(Yamana IV)演习。上面提到的导弹演习是常规性演习，与此相反，亚马纳四号(Yamana IV)演习则需要根据“无意外”政策事先通报。联合王国政府感到遗憾的是，阿根廷共和国政府决定事先不予通报。显而易见，这种事件只会破坏信任，加剧该区域的紧张局势。联合王国要借此机会提醒阿根廷共和国政府，在举行大规模军事演习时，提前通报十分重要。联合王国将继续尊重自己在这方面的所有义务。

联合王国认为，近年来军方之间的联系已经大大改善了两国武装部队之间的信任和相互信任。联合王国政府要重申，它承诺维持这些重要联系，希望两国确保交换信息，以便相互充分了解西南大西洋的军事活动。

外交和联邦事务部

海外领土司

2008 年 11 月 13 日，伦敦